

Canadian

Revue

Journal of

Canadienne

**LAW and
SOCIETY**

**DROIT et
SOCIÉTÉ**

Volume 12 No. 1

Spring/printemps 1997

ISSN 0829-3201

Human Rights Commissions in Canada: Reform or Reinvention in a Time of Restraint?
David Johnson and R. Brian Howe

*Le Processus québécois d'enquête en matière de plaintes de discrimination :
Quelques raisons de s'inquiéter*
Lucie Lamarche

Les Séparations de corps dans le district judiciaire de Montréal de 1900 à 1930
Marie-Aimée Cliche

Spousal Abuse, Children and the Courts: The Case For Social Rather Than Legal Change
Linda Neilson

*The Myth of Rapists and Other Normal Men: The Impact of Psychiatric Considerations on
the Sentencing of Sexual Assault Offenders*
Ronit Dinovitzer

Keeping Oshawa Beautiful: Policing the Loiterer in Public Nuisance By-Law 72-94
Joe Hermer

Ways Not to Think About Social Theory: Rethinking Environment, Law and Society
Geoffrey W.G. Leane

*Temporary Protection, Continuing Insecurity: A Regime Replacing Convention Protection
of Refugees in Violation of International Law*
François Crépeau and Leanne Holland

Review Essay/Note critique

Sight and Insight: Is There a Lawful Relation Between What We See and What We Know?
Ngaire Naffine

Reviews are listed on outside back cover/Liste des recensions sur la page couverture arrière.

**CANADIAN JOURNAL OF LAW AND SOCIETY
REVUE CANADIENNE DROIT ET SOCIÉTÉ**

Editor in chief/Directeur

Roderick Macdonald
Faculty of Law
McGill University

Managing Editor/Directeur administratif

René Côté
Département des sciences juridiques
Université du Québec à Montréal

Editorial Board/ Comité de rédaction

David Howes
Department of Sociology and Anthropology
Concordia University

Danielle Laberge
Département de sociologie
Université de Montréal

Carolyn Strange
Centre of Criminology
University of Toronto

Jean-Guy Belley
Faculté de droit
Université Laval

**Founding Editor/Directeur Fondateur
(1986–1990)**

Rainer Knopff, Department of Political Science
The University of Calgary
with the assistance of/avec la collaboration de
Ann Griffiths

All manuscripts should be sent to the
Editor at the following address:
Les manuscrits doivent être envoyés
à l'attention du directeur de la Revue
à l'adresse suivante:

**Département des Sciences juridiques
Université du Québec à Montréal
C.P. 8888, succursale Centre-ville
Montréal, Québec, Canada, H3C 3P8
Tél.: (514) 987-3000, poste 4712#
FAX: (514) 987-6548**

**Internet: http://www.juris.uqam.ca/rcds/index_en.htm
E-Mail/Courrier électronique: benoist@canelle.telecom.uqam.ca**

**Administrative Assistant/
Assistante à la rédaction**

Jeanne Benoist

Secretary/Secrétaire

Michel Platt

**Special contribution/
Collaboration spéciale**

Renée-Catherine Bouchoux

Advisory Board/Conseil Consultatif

André-Jean Arnaud, C.N.R.S., France
Nicholas K. Blomley, Geography, S.F.U.
Marc Galanter, Law, Wisconsin, U.S.A.
Guy Goulard, Min. de la Justice, Ottawa
John Hagan, Law, Toronto
Dorothy Hepworth, Min. de la Justice, Ottawa
John Hogarth, Law, U.B.C.
Lou Knafla, History, Calgary
Audrey Kobayashi, Geography, McGill
Guy Rocher, C.R.D.P., Montréal
Peter Russell, Political Science, Toronto
Jennifer Smith, Political Science, Dalhousie
David Sugarman, Law, Lancaster, Great Britain
Neil Vidmar, Law, Duke University, U.S.A.

**Emeritus Editor/Directrice émérite
(1990–1995)**

Claude Thomasset
Département des sciences juridiques
Université du Québec à Montréal

Please address all subscription orders
and change of address to:

Pour les abonnements et les changements
d'adresse, veuillez écrire à l'adresse
ci-dessous:

**Revue canadienne Droit et Société
Canadian Journal of Law and Society
Service des publications
Université du Québec à Montréal
C.P.8888, succursale Centre-Ville
Montréal, Québec, Canada, H3C 3P8
Tél.: (514) 987-3000, poste 4229#
FAX: (514) 987-0307**

**Canadian
Journal of
Law and
Society**

**Revue
canadienne
droit et
société**

Volume 12 No. 1 Spring/printemps 1997

Contents/Sommaire

| | |
|---|-----|
| <i>Human Rights Commissions in Canada: Reform or Reinvention in a Time of Restraint?</i> David Johnson and R. Brian Howe | 1 |
| <i>Le Processus québécois d'enquête en matière de plaintes de discrimination : Quelques raisons de s'inquiéter</i> Lucie Lamarche | 35 |
| <i>Les Séparations de corps dans le district judiciaire de Montréal de 1900 à 1930</i> Marie-Aimée Cliche | 71 |
| <i>Spousal Abuse, Children and the Courts: The Case For Social Rather Than Legal Change</i> Linda Neilson..... | 101 |
| <i>The Myth of Rapists and Other Normal Men: The Impact of Psychiatric Considerations on the Sentencing of Sexual Assault Offenders</i> Ronit Dinovitzer..... | 147 |
| <i>Keeping Oshawa Beautiful: Policing the Loiterer in Public Nuisance By-Law 72-94</i> Joe Hermer | 171 |
| <i>Ways Not to Think About Social Theory: Rethinking Environment, Law and Society</i> Geoffrey W.G. Leane..... | 193 |
| <i>Temporary Protection, Continuing Insecurity: A Regime Replacing Convention Protection of Refugees in Violation of International Law</i> François Crépeau and Leanne Holland | 239 |

Review Essay/Note critique

Sight and Insight: Is There a Lawful Relation Between What We See and What We Know?

Ngaire Naffine.....263

Reviews/Recensions

Pierre Lascoumes, dir., *Actualité de Max Weber pour la sociologie du droit*

Jens Alberts.....275

Carolyn Strange, *Toronto's Girl Problem: The Perils and Pleasures of the City, 1880-1930*

Jackie Duffin.....278